童心

若思

這幾天放假，我下定決心要將明卓的毛衣打好。我約好了姊姊在她家度宿一宵，遇到困難的部分時，好請教她。

整個下午，我和姊姊一邊工作一邊聊天，自從她出嫁之後，我們已許久沒有這樣促膝談心了。

黃昏時分，姊夫帶着三歲的小姨甥回家。小孩子知道有客到訪，顯得十分高興。他是名副其實的反斗星，十分頑皮，但不失其天真活潑。我們一家上下都寵愛他，視他為寶貝的。

飯後，我洗過澡，正要開始打我的毛衣，小卓暉走到我跟前，用最甜美的聲音說：「阿姨，跟我玩啊！」便牽着我的手，帶我進入他的玩具小王國。我想念我的毛衣，姊姊答應今天晚上教我完成困難的部份，而天氣都快回暖了……；但是，眼前粉嫩的人兒正在微笑，天真無邪的臉孔充滿期待，我實在不能拒絕他。

姊姊見我不能脫身，居然幸災樂禍說：「哈！有你在真好，我們可以打理一下正經事了。」

整個晚上，我跟卓暉玩着各種遊戲。我們輪流假扮醫生和病人，教師和學生，只見他小心翼翼的將心愛的玩偶取出來，替它們看病，吩咐它們吃藥，神情嚴肅而認真。他將一隻粉紅色的小白兔放在跟前，問道：「你在什麼學校讀書？」他自己生病的時候，醫生也曾這樣問他吧。

我看着他，正要代答，他已經拿起玩具針筒，狠狠的刺下去：「我說「不要哭啊！」說着就這不會痛的，是不是？不要哭啊！」說着就溫和的笑了。

我看得癡了。小孩子的世界單純美麗，沒有痛苦。他們被照顧呵護得這樣周到，人世的種種艱難，他們永遠不知道。

我想：我的毛衣還是會依時完成的。但是，孩子長得快，轉瞬間他就長大成人，我就再也不能跟他玩了，這才是不能彌補的損失。

升降

藍明

參加一位同行的婚宴，因事去得遲了，找不到較談得來的熟人坐在一桌，只好見到有空位就坐。

同席的都是些「少年俊彥」或「少年得志」的經理、主任、「長」字級人馬。幾個人正在聆聽一位衣着十分講究的年輕經理楊先生在談他的旅行趣聞。做我這一行，「閱人多矣」，入座之後，跟各人點頭為禮，便靜靜地旁聽。

不一會，「迎賓」帶來了一位五十開外衣着較老式的先生，他也是遲來，因此給引到這有空位的一席入座。有人加入，在座的免不了彼此點頭為禮。而這時刻，那位正在興高采烈地談論趣聞的楊經理，當他和新加入的先生四目相遇時，他起初有點錯愕，繼而猶豫了一會。對方很親切的叫他的名字，並坐到他的旁邊。

席上有人問：「你們是相熟的？」

「是，是……」楊經理有點兒尷尬的樣子，給大家介紹說：「這位是龍兄……」

被稱為「龍兄」的先生，入座後始終不發一言，顯然有點心事。而那位先前談笑風生的楊經理也不再談笑自如了。

不一會，新郎的堂兄走來跟大家寒暄，稱那位「龍兄」為「龍老師」，並說：「好啦，老師有阿楊招呼你，記得嗎，他就是你班上的出名的調皮仔！」老師不說什麼，只是點頭微笑。

這就奇怪了，為什麼那姓楊的不叫老師，却扌老師稱為某兄呢？

帶着這個疑團，過幾天見到新郎的堂兄，我提起那個晚上的事，他毫不覺得意外說道：「老楊的身份上升了嘛，因此來借的老師的身份便降低了！」

據說從前官僚場中就盛行這一套，官作得漸大，身份也就

宇詞正誤

幡旁是「巾」

清明節到郊外掃墓，新墳上常飄蕩着白色的狹長的紙旗，那是孝子賢孫召祭先人靈魂的標幟。有文稿却把它寫成「白蕃」。

「幡」，讀「翻」，巾部，左旁從巾。狹長的旗幟叫幡，如「白幡」。幡又引作變動很快的樣子，如「幡然醒悟」——很快的覺悟。（申）

實踐

若思

都多有缺點（如果你願意誠實地面對自己的話），如何能要求別人十全十美呢？今天這個人使我難受，我如果能夠原諒他，忘記他的過失就是一種勝利，也是一種進步，他錯了是他人生上的污點，是他的失敗和不幸，如果我問心無愧，實在不須辱罵、痛恨一個人以求發洩。

道理十分簡單，但實踐起來還真不容易哩！

明白：我自己置腹呢？

我們更須

代價

阿怡

生活中儘多不如意的事，也儘多不可愛的人。我常常告誡自己：要善於忘記不愉快的事，又不可含怒到日落。

有什麼人會一生中無風無浪，萬事如意呢？即或有，這樣的人生怎麼說都不能算多姿多采。生命的瑰麗，在於它的千變萬化，在於它的不能預料。喜怒哀樂、成敗得失，糾纏交錯，幻化成一場人生。月亮都有陰晴圓缺，人的一生又豈可缺乏酸甜苦辣呢？

能夠這樣想，就能夠心境平和，事事泰然處之，就像那句歌說：「經得波浪起跌，必將惡運變好運。」惡運不一定長存，好運也不一定恒久，那麼就讓我們在不幸中磨練自己，對將來抱有希望，也讓我們在幸運中知足感恩，不至得意忘形。世事本無常，沒有太大的災禍已經值得慶幸了，何必要求太多，自尋煩惱？既然懂得人類是善忘的動物，就

話家常

朋友原本是個電影發燒友，可最近見到他，談起近期上映的影片，他竟然一部也沒有看過。朋友說，已經有差不多半年沒看過電影，幾乎連坐電影院的滋味也忘記了。

並非他不再喜歡電影，而是自從家中增加一個小生命之後，夫婦兩人要輪班侍候這個小東西，除了上班之外，其餘的大部份時間都給了孩子。

在孩子和電影之中，他只能選擇了前者，犧牲了後者。朋友苦笑，這是初為人父所付出的第一種代價。

湯錦什腸粉豬

華之頌

豬粉腸吃及第粥時就能吃到，潮州檔裏也有用豬粉腸、豬紅、牛丸做的湯，很受歡迎呢。可能是一般家庭較少用豬粉腸來做餸，街上能吃到就高興。

其實豬粉腸很便宜，一扎大約是三四元。可能有人會認為吃豬粉腸不夠衛生。不錯，在大牌檔吃可能沒有衛生保障，因為豬粉腸內很難清洗，用水冲洗會將腸內的粉冲去，有一個很好的清洗辦法，切一件薑，以能夠塞進豬粉腸內為佳，將此件薑沿着豬粉腸通一次，腸內髒物自然隨着流出，而粉不會流出。煲的時候再將豬粉腸頭尾紮好。用文火煲一小時即燴，稍候冷切寸度即可。

煲好的豬粉腸用來配上少許肉片、豬潤、牛肉丸，再加上幾條青翠嫩綠的西洋菜，幾隻冬菇、蝦米，就是一碗美味可口的豬粉腸什錦湯了，比潮州檔的好吃衛生。

煲豬粉腸的水最好棄掉不要，因為很肥，原因是豬粉腸邊都是肥羔。但豬粉腸好吃味美是豬什中少有的。

話廚

餐館專用
- 10—14人大圓檯面、摺疊檯
- 防火板檯面，轉盆
- 鐵椅，鐵檯脚。
- 代理歐洲木餐椅。
- 歡迎詢問 外埠遠近送到

新華傢俬廠
475 CLARK DR. VANCOUVER B.C. V5L 3H5
電話：(604) 253-3290
50張椅以上有特價 常備特價餐椅大平賣

黃堃俠公証人旅行社保險處
QUON H. WONG AGENCIES
128 EAST PENDER STREET VANCOUVER B.C. 電話：(604) 684-2381
公証人黃立錚專辦 文件認証 誓詞 產業契據 護照簽證 授權文件 遺囑
代售各大航空公司機票 特價香港移民各國機票
代訂各國旅行團汽車酒店

香港	$865.	多倫多	$269	韓國台灣香港9日遊	$1288.
紐約	$358.	夏威夷	$299.	夏威夷來回機票酒店6晚	$499
羅省	$195	點慢頓	$138.	迪士尼樂園機票酒店3晚	$289.
賭城	$199.	三藩市	$179.	東京曼谷芭堤雅香港16日遊	$1699.

1986請早換新牌 Autopian 汽車燕梳
辦理汽車、房屋、商業、旅遊醫藥保險

龍城戲院 1660 EAST BROADWAY Telephone 872-7171
最佳服務 最高享受 冷氣開放 活動座位
皇家師姐 楊紫瓊 陳勳奇 倪淑君 馮萍帆 黃韻詩
小狐仙
午夜場。
電872-7171查詢
我要金龜婿

安捷旅行社 EMPRESS TRAVEL
Suite 1-10 E. Pender St., Vancouver, B.C.
Tel: (604) 688 7886 (中華文化中心新廈二樓)
安全快捷，服務第一
代辦一切旅遊業務，酒店，簽證，豪華或廉價機票，代理中國及世界各地旅遊觀光團。
來回香港及溫哥華機票，價錢特平。
假期回港，請早定座，歡迎駕臨
電話：六八八—七八八六

溫哥華 星馬泰東南亞團 甜蜜假期 Honey Holidays
輕歌喚早晨旅遊公司 Fresh Air Tour
馬田叔叔 謝主
日本認I.T.A. 國際旅行社企業 (台灣天祥旅行社協辦)
華埠喜士定東街一三八號 電話：669-5140 681-6756 681-9727
EAST PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1T6
代辦各種旅遊簽証。代售旅遊保險。TELEX: 04-507548

	Adult 成人
7 days (Club Med, East Coast, Malacca) MSCLUBMED7D 馬星（遺遺村、東海岸、馬六甲）七天	$1928
6 Days (Kuantan Malacca) MSMKZ6D 馬星（關丹、馬六甲）六天	$1798
9 Days (Kuantan Malacca) MSTMKZ9D 馬星泰（關丹、馬六甲）九天	$2018
7 Days (Penang Genting Super Deluxe) 星馬（檳城）七天超級 SMDLX7D	$1928
8 Days (Kuantan, Penang) SMKUA8D 星馬（關丹、檳城）八天	$1908
7 Days Genting, Penang SMPEN7D 星馬檳城七天	$1828
6 Days Penang, Langwi LGK6D 檳城、浮羅交怡六天	$1778
6 Das	
6 Days P[illegible] Genting MSPEN6D 馬星（檳城 [illegible]天	$1778
9 days Malaysia Singapore Thailand 馬星泰九天 MSTPEN9D	$2018
7 Days (Malacca, Penang) MKZPEN7D 星馬（馬六甲、檳城）七天	$1828
6 Days Jakarta Bandung IND6D 印尼六天	$1838
6 Days Thailand BKK6D 泰國六天	$1618

華人領隊，住宿一流酒店全機票及早午晚三餐
出發日期：

五週年紀念

特價酬賓（團員贈送精美手錶）
★日本環島，台灣環島，香港，觀光團
日本五日三晚：暢遊日本所有名勝區
台灣七日六晚：環遊台北，台中，台南，台東，高雄等各地名勝。
（包來回機票，一流酒店，入場觀光費，巴士旅遊，一日三餐）
特價只收：一千五百八十八元。
出發日期：四月廿六日，五月二十四日
★中國 港 廣州 北京 海 上 杭 州 林 桂 拾四天逍遙遊。
中國十四日十三晚：暢遊廣州，桂林，北京，上海，杭州，所有名勝區。大家盡情去遊覽。
只收：二千四百八十八元。
日期：每月均有團出發，華人領隊。
★迪士尼樂園，三藩市，李糯，拉斯維加斯，墨西哥邊境，十日遊
費用：特價由三百五十八元起至五百七十八元
日期：五月十七日。
★卑詩省內陸，亞省內陸六天遊
費用：特價由一百九十八元起至二百八十八元
出發日期：五月十七日、六月廿八日。
★韓國漢城，台灣環島，香港拾天豪華團
特價只收：一千四百八十八元。
出發日期：五月十九日。
★歐洲精選遊，全程十七天暢遊比利時，法國，義大利，德國，荷蘭，英國。$2.379

嘉禾貢獻 最佳影片 嘉禾大戲院 Golden Harvest Theatre
319 MAIN ST. VANCOUVER, B.C. TEL: 683-8888
同場加映 鬼馬朱辰
雙龍出海
岑健勳 吳耀漢
86發歌星 艷遇更爽情
黎大煒 導演

HAIDA THEATRE
3215 KINGSWAY • 435-2333
成人電影●性感●香艷●新潮●刺激●
加拿大首創情侶廂座乾淨的戲院
每星期有新戲放映
熱！熱！熱！即日放映
警告：兩部電影全部與性愛有關性感的電影
WARNING COMPLETELY CONCERNED WITH SEX
最後連映兩場 保證滿意 夫婦九元 老人二元五角
每日放映時間：12:00, 2:15, 4:30, 6:45, 9:pm. 免費咖啡贈常客
The Unexpected Pleasures Of Seven Ladies 18 YRS adults
Babylon Pink
SAMANTHA FOX VANESSA DEL RIO ARCADIA BLUE GEORGINA SPELVIN
CINE 539 PICADILLY
Le plein épanouissement dans une splendeur sans complexes. 18 ANS adultes
De grande classe à voir par tous les amateurs!
"The BUDDING OF BRIE"

本報廣告效力宏大

KS 精工 錄影音響修理
K.S. VIDEO & AUDIO SERVICES
4390 FRASER ST., VAN.
最新運到！
回轉或向前兩用。
KINYO 迴帶機 特價 ~~$79.95~~ $59.95
比一般回帶機略小而結構精良，速度快且穩定，免除您空等回帶的時間，減少利用錄影機回帶的耗損與浪費，延長錄影機壽命。
10% off for World View Subscribers
錄映機綜合保養 只需 $29.95
包括：
- 清洗磁頭
- 清理磁頭鼓輪
- 潤滑所有活動部分
- 檢查及清理皮帶及齒輪
- 清理機內塵埃
- 檢查錄映帶之拖力
- 一份詳盡之性能報告

Tel: 876-8320